

二〇二二年一月廿三日
顯現期第三個主日

主日崇拜

讚美的敬拜 Worship in Praise

1. 昭示 Call to Worship 主 禮
2. 唱詩 Opening Hymn & Singspiration 會 眾
“讚美全能上帝”
“Praise to the Lord, the Almighty”
3. 禱告 Praise, Thanksgiving & Confession (讚美、感謝、認罪) 主 禮
4. 認信 The Apostle's Creed 使徒信經 會 眾

聆聽的敬拜 Worship in Listening

5. 讀經 Lesson 路加福音 Luke 4:14-21 高聖義
6. 講道 Sermon 「主耶穌的使命宣言」 陳嘉順
傳譯：杜敏賢

奉獻的敬拜 Worship in Dedication

7. 唱詩 Hymn 144 首 “主必快來” (1, 2, 4 節) 會 眾
8. 奉獻 Offering 主 禮

團契的敬拜 Worship in Koinonia (Sharing, Caring, Communion)

9. 報告 Announcement 主 禮
10. 禱告 Pastoral Prayer 以主禱文公禱 End with the Lord's Prayer 朱牧師
11. 祝福 Benediction 祝福後會眾同唱「阿們頌」 End with Threefold Amen! 朱牧師

生活的敬拜— 接受差遣 Worship in Daily Life

12. 唱詩 Sending Hymn “禮拜完拜” 會 眾
“Lord, Dismiss Us with Thy Blessing”

牧師：朱柯

傳道：方李曉芳、大城盛知

榮譽牧師：李永成

我在 1989 年從香港移民來到夏威夷，到現在已經差不多二十年了。記得當年剛來到沒多久，就在高速公路上發生交通意外。我當時開着我姐姐的車子，向左右各撞了一輛車子，然後再撞倒了在路旁的電燈柱。我姐姐的車子當場就報銷了；但是感謝主，在整個過程中沒有人受傷。

撞車之後我當然難過，除了身體上的不舒服，全身肌肉酸痛之外，心情更是低落。一方面懊惱自己的不小心，另一方面也擔心以後買不到保險，影響日後的生活。那時候我默默地在上帝面前難過和禱告，忽然覺得上帝在對我講話。祂告訴我，不需要擔心，我的前途祂會保守和帶領。於是，我很快地就走出了這個車禍的陰影而開始了在這裡的生活了。

回想過去的十九年，真是看見了上帝對我的照顧——無論是在家庭上，工作上或是在教會的服事，都有祂不斷的恩典。

我是家裡的第一個基督徒，來到這裡之後，陸陸續續地我姐姐、弟弟、姐夫、弟婦、姪兒、姪女、外甥、外甥女都認識了主，很多位都在這教會受了洗。六年前我媽媽也在醫院裡決志信主，受洗加入了這個教會。當時媽媽患了末期腸癌，在她最後的那幾個月裡，我們因為媽媽怕痛而特別為她禱告，祈求主減輕她身體上的痛苦。結果醫生因為她沒有感覺到痛而要一再地減低止痛藥的份量，讓她可以比較清醒地和我們相處，最後她是很安詳地離開世界。感謝主，祂垂聽我們的禱告。

在工作方面，三年多前我的老闆告訴我說，他的妹夫想要做我的職位。雖然他說，他會安排另外一個部門給我負責，但是經過考慮和禱告後，我決定離開這間工作了十多年的公司，另外再開始找新的工作。在當時實在是有很大的壓力，因為我知道，要在短時間內找到一份職位和待遇相當的工作是非常不容易的事。

但是感謝主，祂不久便為我預備了現在這份在航空公司的工作。在我舊的公司裡，我要負責五間公司的會計賬目，而現在只需要做一間的。雖然收入是減少了一點，但是工作量相對也減少了，工作壓力也減輕了，而且還有免費機票及員工特價機票。因為有這種福利，我們全家就可以在今年暑假輕輕鬆鬆地去台北參加短宣，又一次經歷了上帝給我們家的恩典。

另外一件想和大家分享的是，我們為小女兒佳忻(Cara)找學校的事。這幾年因為收入減少，如果要繼續讓兩個女兒讀私立學校，經濟上的壓力就會很大。又因為夏威夷的公立學校，小學的質素比中學好，所以我們今年就開始為佳忻申請幾間比較好的公立小學的「區域豁免」(Geographic Exemption)。我們一共申請了四間學校，都是全州前十名的學校。我們當然沒有太大的期望。果然，一個星期後，我們收到了全部四間學校的通知，沒有一間學校有位子給佳忻。

可是到了五月中，其中一間學校忽然打電話給我說，他們可以收佳忻。但是經過一番考慮

後，我們覺得那學校比較遠，接送不太方便；所以，我們沒有接受。想不到過了幾天，又有另外兩間學校打電話來，說他們可以收佳忻。結果我們就選了離我太太辦公室很近的那一間學校，為佳忻報了名。後來，我們和其他弟兄姐妹談到這件事，才知道這間學校因為有太多人申請「區域豁免」，而且一年級的位子很少，所以被接受的機會幾乎等於零。感謝主，又一次奇妙的安排！

最後，我要感謝主讓我們生活在這麼好的教會裡。這麼多年來，和牧師、師母、弟兄姐妹們一同事奉、一同成長，也一同經歷上帝對這個教會的恩典和祝福。從我第一次參與籌備夏令營，後來在團契同工會，執事會和建堂委員會的服事，讓我很清楚地體驗到：一件事工可以做得好，並不是因為服事的人有能力，而是因為服事的人可以同心信靠主。感謝主，我在這裡看到教會在主裡面成長，並且讓主的恩典藉着我們的教會流到其他地方去。

剛才我所分享的都是在我生命中一些比較大的事，我當然為這些事感謝主的保守和帶領。但是我也沒有忘記在沒有大事發生的那些平常日子裡，祂給我們在明中暗處的供應和照顧。前一陣子有幾天天氣比較冷，有一天晚上回家，太太煮好飯，我們在準備吃晚飯的時候，我忽然想到：我們能夠一家人平平安安地一起享受美好的食物，這就是福氣，這就是上帝給我和我一家人的恩典！我心裡湧流出一份溫暖，一份對上帝的感恩。

(2008年11月28日)

(文章摘錄本教會見證集III《邁進應許之地》P.219-221)

本主日事奉同工

下主日事奉同工

主禮	潘敏玲	賀華
講員	陳嘉順	藍征
傳譯	杜敏賢	陳國漳
領詩	劉文蕙英 刁達謙	潘宏仁 呂婉君
司琴	何婧旻	張簡
讀經/見證	高聖義(Daniel)	司徒素娟 傳譯:劉文心
招待	王麗洪 李娜	王麗洪 李娜
投影機	陳倩文	陳倩文
影音控制	呂日謙 全越 劉鄧蕙茵	呂日謙 關霜怡 劉鄧蕙茵
奉獻點存	劉文蕙英 刁達謙	潘宏仁 呂婉君
停車管理	袁世國 賀華	袁世國 卞一君

本週箴言 Weekly Watch Word

約翰福音 20:21 耶穌說：「願你們平安！父怎樣差遣了我，我也照樣差遣你們。」

本週禱告重點 Weekly Prayer Request

1. 求上帝繼續帶領兒童主日學在疫情中能順利有序地開展。求主賜給兒童主日學同工和老師們智慧，面對不斷變化的疫情，有信心、有方法安排課堂教學和各項活動。國語部兒童主日學課堂2月份仍在線進行，粵語部保持到教堂實體上課；1月份陸續有新老師加入。感謝主的豐富預備，供應事工的需要。願上帝記念每一位同工和老師獻上的時間和精力，記念他們的愛心和信心。
2. 為下主日(1/30)福音主日聚會、講員藍征弟兄及作見證分享的司徒素娟姊妹禱告，求主感動更多的慕道友參加，並幫助他們能悔改、歸主。
3. 繼續為新冠疫情禱告：
 - 為已經康復的弟兄姐妹感謝讚美主！
 - 求主繼續醫治我們當中被確診的會友，看顧，保守他們的家人。
 - 祈求上帝拯救我們脫離瘟疫的災害。盼望眾人都悔改，離開罪惡，歸向上帝。
 - 求主早日平息疫症，賜智慧給教牧同工及各位執事，幫助會眾逐步恢復正常聚會。

報告事項

1. 上主日參加教堂崇拜人數：中文堂：67 位 英文堂：28 位
網上崇拜線數：中文堂：84 條 英文堂：24 條
2. 上週奉獻記錄：

	常費奉獻	感恩奉獻	差傳奉獻	其他奉獻
主日：	\$11,202.00	\$160.00		\$400.00
網上：	\$1,270.00		\$200.00	
3. 2022 年本教會事工發展
年度主題：「持守真道，警醒禱告」
主題經文：「親愛的弟兄啊，你們卻要在至聖的真道上造就自己，在聖靈裏禱告。」
(猶 1:20)
4. 奉獻記錄: 2021 年度奉獻記錄(可以作報稅用的報告表)已於 1/11 (週二)寄出。若沒有收到或有任何疑問者請與教會辦公室聯絡。
5. 粵語全年讀經: 每兩週聚會一次。本週四(1/27)晚上 7:30 在網上研讀舊約《創世記》第 26 至 50 章，鼓勵弟兄姊妹閱讀聖經，從創世記開始，每天兩至三章聖經。
6. 關懷事工: 本週六(1/29)上午 10:30 至正午 12:00 在網上舉行家庭看護者聚會，以提供有需要的弟兄姐妹們彼此鼓勵和代禱。歡迎參加。
Zoom 會議室：帳號 148 310 766 密碼 123456
7. 國語成人主日學: 鼓勵弟兄姊妹參加任何一班。
1) 「新生命班」逢主日上午(9:00-9:45)在一樓 102 室上課。目的：幫助弟兄姊妹靈命成長，在生活中操練敬虔。Zoom 會議室:帳號 82261172304 密碼:123456
2) 「舊約班」學習《創世記》逢主日上午(8:45-9:45)在二樓 204 室上課。
Zoom 會議室：帳號 5170727531 密碼 123456
3) 「新約班」學習《以弗所書》逢主日上午(8:45-9:45)在三樓 301 室上課。
Zoom 會議室：帳號 9681696816 密碼 96816
8. 福音主日: 下主日(1/30)舉行。講員：藍征弟兄；分享見證：司徒素娟姊妹。請為此聚會、為藍征弟兄及司徒素娟姊妹、為慕道友——包括你可能邀請的親友們禱告。
9. 年報: 請各團契單位及委員會負責人請於 1/31 前把 2021 年年報資料交給或電郵 office@clch.org 到本教會辦公室。
10. 主日崇拜: 歡迎大家於下主日(1/30)上午 10:30 到教堂來參加崇拜。有意者請於本週五(1/28)中午前向各團契的團長或教會辦公室報名。網上崇拜及週刊下載：
www.clch.org/live
11. 溫馨提示: 到本教堂參加崇拜的人，若在參加崇拜後的一週內確診患上冠狀肺炎，請立即通知朱柯牧師(808-550-8261)。我們不會公佈患病者的名字，但會通知曾與患病者接觸的人立刻去接受檢查。